JOURNAL

of the UNITED NATIONS **des NATIONS UNIES**

WEDNESDAY, 5 JANUARY 2000 No. 2000/2 MERCREDI 5 JANVIER 2000

PROGRAMME OF MEETINGS AND AGENDA

PROGRAMME ET ORDRE DU JOUR DES SÉANCES ET DES RÉUNIONS

Wednesday, 5 January 2000

SECURITY COUNCIL

4.30 p.m.	consultations of the whole (closed)	Consultation Room

Programme of work

Other matters

Mercredi 5 janvier 2000

CONSEIL DE SÉCURITÉ

16 h 30	consultations plénières (privées)	Salle de consultation

Programme de travail

Questions diverses

MEETINGS OTHER THAN MEETINGS OF UNITED NATIONS BODIES

The announcements in this section are reproduced as received. The designations employed do not imply the expression of any opinion whatsoever on the part of the Secretariat of the United Nations.

Wednesday, 5 January 2000

Announcement

As from *today*, 5 January 2000, and for the rest of the month, the Presidency of the Security Council will conduct informal briefings on the current work of the Council for Member States of the United Nations which are non-members of the Council daily, except on days on which no informal consultations are scheduled. The briefings will take place immediately following the adjournment of the informal consultations, in the Press Briefing Room (S-226).

* * *

Announcement

Recorded information about previously unscheduled meetings and consultations of the whole of the Security Council may be obtained by calling (212) 963-8530.

RÉUNIONS AUTRES QUE LES RÉUNIONS D'ORGANES DES NATIONS UNIES

Les annonces publiées dans cette section sont reproduites telles qu'elles ont été reçues. Les désignations utilisées n'impliquent l'expression d'aucune opinion de la part du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies.

Mercredi 5 janvier 2000

Avis

À partir *d'aujourd'hui* 5 janvier 2000, et jusqu'à la fin du mois, la présidence du Conseil de sécurité tiendra des réunions d'information officieuses sur les travaux en cours du Conseil à l'intention des États Membres de l'Organisation des Nations Unies qui ne sont pas membres du Conseil, tous les jours sauf quand des consultations officieuses ne sont pas prévues. Les réunions d'information auront lieu à l'issue des consultations officieuses, dans la salle des conférences de presse (S-226).

* * *

Avis

On peut obtenir des renseignements sur les séances et les consultations plénières imprévues du Conseil de sécurité en composant le numéro (212) 963-8530.

FORTHCOMING MEETINGS

GENERAL ASSEMBLY

The Disarmament Commission will hold open-ended informal consultations on its substantive agenda items and other organizational matters on Monday, 10 January 2000, at 11 a.m. in Conference Room A.

* * *

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

The Technical Subgroup of the Ad Hoc Open-ended Working Group on Informatics will meet, under the chairmanship of H.E. Mr. Percy Metsing Mangoaela (Lesotho), on Tuesday, 11 January 2000, at 10 a.m. sharp in Conference Room 9.

* * *

The Committee on Non-Governmental Organizations will hold informal consultations on Thursday, 13 and Friday, 14 January 2000, in Conference Room 6.

The Committee will hold its resumed 1999 session from 17 to 28 January 2000 in Conference Room 4. The agenda is contained in document E/C.2/ 1999/1.

* * *

Executive Board of the United Nations Development Programme and of the United Nations Population Fund

Pre-session informal consultations

The Executive Board of UNDP and of UNFPA will hold pre-session informal consultations on all matters before the first regular session for 2000 at Headquarters on Monday, 17 January 2000, from 10 a.m. to 1 p.m. in the Economic and Social Council Chamber.

First regular session for 2000

The first regular session for 2000 of the Executive Board of UNDP and of UNFPA will be held from 24 to 28 January 2000 in Conference Room 2, and on 31 January 2000, in the afternoon, in Conference Room 1. The provisional agenda, annotations, list of documents and work plan are contained in document DP/2000/L.1. Interested delegations are invited to attend.

Delegations, as well as observers, are requested to fax their credentials to the secretariat of the Executive Board ((212) 906-5634) as soon as possible, but not later than Monday, 17 January 2000.

RÉUNIONS À VENIR

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

La Commission du désarmement tiendra des consultations officieuses à participation non limitée sur les questions de fond inscrites à son ordre du jour et d'autres questions d'organisation le lundi 10 janvier 2000 à 11 heures dans la salle de conférence A.

* * *

CONSEIL ÉCONOMIQUE ET SOCIAL

Le Sous-Groupe technique du Groupe de travail spécial à composition non limitée sur l'informatique se réunira, sous la présidence de S.E. M. Percy Metsing Mangoaela (Lesotho), le mardi 11 janvier 2000 à 10 heures précises dans la salle de conférence 9.

* * *

Le Comité chargé des organisations non gouvernementales tiendra des consultations officieuses le jeudi 13 et le vendredi 14 janvier 2000 dans la salle de conférence 6.

Le Comité tiendra sa reprise de session de 1999 du 17 au 28 janvier 2000 au Siège dans la salle de conférence 4. L'ordre du jour figure dans le document E/C.2/1999/1.

* * *

Conseil d'administration du Programme des Nations Unies pour le développement et du Fonds des Nations Unies pour la population

Consultations officieuses de présession

Le Conseil d'administration du PNUD et du FNUAP tiendra des consultations officieuses de présession sur toutes les questions dont la première session ordinaire de 2000 sera saisie le lundi 17 janvier 2000 de 10 heures à 13 heures dans la salle du Conseil économique et social.

Première session ordinaire de 2000

La première session ordinaire de 2000 du Conseil d'administration du PNUD et du FNUAP se tiendra du 24 au 28 janvier 2000 dans la salle de conférence 2 et le 31 janvier 2000, dans l'après-midi, dans la salle de conférence 1. L'ordre du jour provisoire, les annotations, la liste des documents et le plan de travail figurent dans le document DP/2000/L.1. Les délégations intéressées sont invitées.

Les délégations, ainsi que les observateurs, sont priés de télécopier leurs pouvoirs au secrétariat du Conseil d'administration ((212) 906-5634) le plus tôt possible, au plus tard le lundi 17 janvier 2000.

* * *

United Nations Children's Fund

EXECUTIVE BOARD

Pre-session briefing

An informal pre-session information briefing on major issues before the UNICEF Executive Board at its first regular session (31 January to 4 February 2000) will take place on Monday, 17 January 2000, from 3 p.m. to 6 p.m. in the Economic and Social Council Chamber. The provisional annotated agenda and organization of work is contained in document E/ICEF/2000/2. All delegations are invited to attend.

First regular session for 2000

The first regular session of the UNICEF Executive Board will take place from 31 January to 4 February 2000 in Conference Room 1. The provisional annotated agenda and organization of work are contained in document E/ICEF/2000/2. Delegations are requested to fax their credentials to the secretariat of UNICEF ((212) 326-7096) as soon as possible, but no later than Monday, 24 January 2000.

In accordance with rule 50 (2) of the rules of procedure and its annex, observer delegations are also requested to communicate, with their credentials, their special interest in the items of the provisional agenda on which they intend to intervene.

* * *

Fonds des Nations Unies pour l'enfance

CONSEIL D'ADMINISTRATION

Réunion de présession

Une réunion d'information de présession officieuse sur les questions principales dont sera saisi le Conseil d'administration de l'UNICEF à sa première session ordinaire (31 janvier-4 février 2000) aura lieu le lundi 17 janvier 2000 de 15 heures à 18 heures dans la salle du Conseil économique et social. L'ordre du jour provisoire annoté et l'organisation des travaux figurent dans le document E/ICEF/2000/2. Toutes les délégations sont invitées.

Première session ordinaire de 2000

Le Conseil d'administration de l'UNICEF tiendra sa première session ordinaire du 31 janvier au 4 février 2000 dans la salle de conférence 1. L'ordre du jour provisoire annoté et l'organisation des travaux figurent dans le document E/ICEF/2000/2. Les délégations sont priées de télécopier leurs pouvoirs au secrétariat de l'UNICEF ((212) 326-7096) le plus tôt possible, au plus tard le lundi 24 janvier 2000.

Conformément à l'article 50 2) du règlement intérieur et à son annexe, les délégations d'observation sont également priées de transmettre, avec leurs pouvoirs, les questions de l'ordre du jour sur lesquelles elles souhaitent intervenir.

Announcements

The Bureau of the Commission on the Status of Women and the Bureau of the Commission acting as the Preparatory Committee for the Special Session of the General Assembly entitled "Women 2000: Gender Equality, Development and Peace for the Twenty-first Century" invite delegations to propose names for panellists to participate in the forty-fourth session of the Commission and the third session of the Preparatory Committee. The topics of the panels will be: "Emerging issues, trends and new approaches to issues affecting women or equality between women and men" (Panel 1, on 1 March 2000); and "Outlook on gender equality, development and peace beyond the year 2000" (Panel 2, on 6 March 2000). When submitting the names, delegates are kindly requested to include the curricula vitae and to specify whether the expert is proposed for Panel 1 or Panel 2, and what specific topic or issue the expert would address. Names should be submitted to the Division for the Advancement of Women (room DC 2-1250) *no later than* Monday, 10 January 2000. A note providing further information on the Panel discussions is also available in the Division, as well as on the Web site of the Division: (www.un.org/womenwatch/daw).

* * *

An informal note containing the present status of discussions on the draft political declaration of the special session of the General Assembly entitled "Women 2000: Gender Equality, Development and Peace for the Twenty-first Century", as well as on the proposed structure for the outcome document, is available in the Division for the Advancement of Women (in front of room DC2-1250), as well as on the Web site of the Division (www.un.org/womenwatch/daw).

* * *

Reporting material for the thirty-eighth session of the Commission for Social Development (8-17 February 2000), including, *inter alia*, the provisional agenda and programme of work, and for the implementation of the outcome of the World Summit for Social Development, is available in the Division for Social Policy and Development, Department of Economic and Social Affairs (room DC2-1370), as well as on the Web site of the Division (www.un.org/esa/socdev/geneva2000/).

Avis

Le Bureau de la Commission de la condition de la femme et le Bureau de la Commission de la condition de la femme, constituée en Comité préparatoire de la session extraordinaire de l'Assemblée générale intitulée "Les femmes en l'an 2000 : égalité entre les sexes, développement et paix pour le XXIe siècle" invitent les délégations à proposer des noms d'experts pour participer à des groupes de discussion qui se tiendront au cours de la quarante-quatrième session de la Commission et de la troisième session du Comité préparatoire. Les thèmes des groupes seront les suivants : "Questions et tendances nouvelles et approches novatrices des problèmes qui ont des répercussions négatives sur la condition de la femme ou sur l'égalité des sexes" (Groupe 1, le 1er mars 2000), et "L'avenir de l'égalité entre les sexes, le développement et la paix au-delà de l'an 2000" (Groupe 2, le 6 mars 2000). Outre les noms, les délégations sont priées d'inclure les curriculum vitae et de spécifier le groupe de discussion (Groupe 1 ou Groupe 2) pour lequel l'expert est proposé, ainsi que les questions spécifiques sur lesquelles les participants prendront la parole. Les noms doivent être soumis à la Division de la promotion de la femme (bureau DC2-1250) *au plus tard* le lundi 10 janvier 2000. Une note contenant d'autres renseignements sur les Groupes de discussion est également disponible auprès de la Division, ainsi que sur le site Web de la Division (www.un.org/womenwatch/daw).

* * *

Une note officieuse contenant l'état actuel des discussions sur le projet de déclaration politique de la session extraordinaire de l'Assemblée générale intitulée "Les femmes en l'an 2000 : égalité entre les sexes, développement et paix pour le XXIe siècle", ainsi que sur la structure proposée pour le document des résultats, est disponible à la Division de la promotion de la femme à l'extérieur du bureau DC2-1250, ainsi que sur le site Web de la Division (www.un.org/womenwatch/daw).

* * *

On peut se procurer des documents d'information sur la trente-huitième session de la Commission du développement social (8-17 février 2000), y compris notamment l'ordre du jour provisoire et le programme de travail, et sur l'application des décisions du Sommet mondial pour le développement social auprès de la Division des politiques sociales et du développement social du Département des affaires économiques et sociales (bureau DC2-1370), ainsi que sur le site Web de la Division (www.un.org/esa/socdev/geneva2000/).

MEETINGS OTHER THAN MEETINGS OF UNITED NATIONS BODIES

The announcements in this section are reproduced as received. The designations employed do not imply the expression of any opinion whatsoever on the part of the Secretariat of the United Nations.

The Group of 77 of the Whole will hold a ceremonial meeting to mark the formal turnover of the chairmanship from the Permanent Representative of the Republic of Guyana to the Permanent Representative of the Federal Republic of Nigeria on Thursday, 13 January 2000, at 10 a.m. in the Trusteeship Council Chamber.

The Group of 77 of the Whole will hold a meeting *(at the ambassadorial level)* on Friday, 14 January 2000, at 10 a.m. in the Trusteeship Council Chamber.

RÉUNIONS AUTRES QUE LES RÉUNIONS D'ORGANES DES NATIONS UNIES

Les annonces publiées dans cette section sont reproduites telles qu'elles ont été reçues. Les désignations utilisées n'impliquent l'expression d'aucune opinion de la part du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies.

Le Groupe des 77 plénier tiendra une cérémonie le jeudi 13 janvier 2000 à 10 heures dans la salle du Conseil de tutelle pour la passation de la présidence du Représentant permanent de la République du Guyana au Représentant Permanent de la République fédérale du Nigéria.

Le Groupe des 77 plénier tiendra une réunion *(au niveau des ambassadeurs)* le vendredi 14 janvier 2000 à 10 heures dans la salle du Conseil de tutelle.

ANNOUNCEMENTS

Chairmen of regional groups

The following information regarding the chairmanship of the regional groups for the month of January has been communicated to the Secretariat:

African States:
Cape Verde
H.E. Mr. José Luis Barbosa Leao Monteiro

Asian States:
Bhutan
H.E. Mr. Om Pradhan

Eastern European States:
Georgia
H.E. Mr. Peter Chkheidze

Latin American and Caribbean States:
Saint Vincent and the Grenadines
H.E. Mr. Dennie Wilson

Western European and other States:
Malta
H.E. Mr. Walter Balzan

AVIS

Présidents des groupes régionaux

Les renseignements ci-après concernant la présidence des groupes régionaux pendant le mois de janvier ont été communiqués au Secrétariat :

États d'Afrique :
Cap-Vert
S.E. M. José Luis Barbosa Leao Monteiro

États d'Asie :
Bhoutan
S.E. M. Om Pradhan

États d'Europe orientale :
Géorgie
S.E. M. Peter Chkheidze

États d'Amérique latine et des Caraïbes :
Saint Vincent-et-les Grenadines
S.E. M. Dennie Wilson

États d'Europe occidentale et autres États :
Malte
S.E. M. Walter Balzan

COMMUNICATIONS TO THE EDITOR

Material for insertion in the *Journal* should be addressed to room S-2940
(extensions: 33888, 36771 and 36776)
(fax number: 963-4790)
(e-mail address: JOURNAL@UN.ORG)

Office opens at 4.30 p.m.

Published at Headquarters, New York, by the Department of General Assembly Affairs and Conference Services.

COMMUNICATIONS À LA RÉDACTION

Prière d'adresser les textes à insérer dans le *Journal* au bureau S-2940
(postes 33888, 36771 et 36776)
(numéro du télécopieur : 963-4790)
(courrier électronique : JOURNAL@UN.ORG)

Heure d'ouverture : 16 h 30

Publié au Siège, à New York, par le Département des affaires de l'Assemblée générale et des services de conférence.

00-22798